



**ФЕДЕРАЛЬНАЯ
ТАМОЖЕННАЯ СЛУЖБА**

Новозаводская ул., д.11/5, Москва, 121087.
Тел. 449 72 05. Факс 449 73 00, 913 93 90.
Телетайп 611385 VETO RU.
ОКПО 00034476, ОГРН 1047730023703,
ИНН/КПП 7730176610/773001001

12 ЯНВ 2012 № 05-97/ *00649*

На № 30015-АС/Д12 от 30.12.2011

Начальникам региональных
таможенных управлений,
таможен

Начальникам таможен,
непосредственно подчиненных
ФТС России

О подписании Протокола

Федеральная таможенная служба информирует о подписании Протокола о внесении изменений и дополнений в Соглашение о регулировании поставок некоторых видов стальных труб, происходящих из Украины, на территории Республики Беларусь, Республики Казахстан и Российской Федерации (далее – Протокол), согласно которому срок действия вышеуказанного Соглашения продлевается до 31 декабря 2012 г.

В этой связи с 1 января 2012 г. в отношении импорта некоторых видов стальных труб на территорию Российской Федерации, произведенных на предприятиях компаний-участниц Соглашения, в рамках установленных количественных ограничений антидемпинговая пошлина не взимается.

Текст Протокола, а также необходимые реквизиты компаний-участниц Соглашения о регулировании поставок некоторых видов стальных труб, происходящих из Украины, на территории Республики Беларусь, Республики Казахстан и Российской Федерации прилагаются к настоящему письму.

Приложение: на 11 л. в 1 экз.

Заместитель начальника
Главного управления
федеральных таможенных доходов и
тарифного регулирования
подполковник таможенной службы

Р.Ф. Хакимов

ПРОТОКОЛ

о внесении изменений и дополнений в Соглашение о регулировании поставок некоторых видов стальных труб, происходящих из Украины, на территории Республики Беларусь, Республики Казахстан и Российской Федерации

Правительство Республики Беларусь, Правительство Республики Казахстан, Правительство Российской Федерации и Правительство Украины, именуемые в дальнейшем Сторонами,

в соответствии с пунктом 4 статьи 6 Соглашения о регулировании поставок некоторых видов стальных труб, происходящих из Украины, на территории Республики Беларусь, Республики Казахстан и Российской Федерации от 23 сентября 2011 года (далее – Соглашение)

согласились о нижеследующем:

Статья 1

Внести в Соглашение следующие изменения и дополнения:

1. Дополнить статью 3 пунктом 5 следующего содержания:

«5. Оригинал сертификата представляется таможенному органу Республики Беларусь, Республики Казахстан либо Российской Федерации совместно с таможенной декларацией.

Сертификат может быть признан таможенным органом Республики Беларусь, Республики Казахстан либо Российской Федерации недействительным для целей, предусмотренных пунктом 4 настоящей Статьи, в следующих случаях:

- форма сертификата не соответствует форме, предусмотренной в приложении 3 к настоящему Соглашению;

- сведения, указанные в сертификате, не соответствуют заявленным в таможенной декларации или не позволяют провести однозначную идентификацию товара;

- в представленном сертификате имеются не заверенные компанией исправления (подчистки) и/или дополнения;

- в представленном сертификате отсутствуют отметки таможенного органа Украины, свидетельствующие о таможенном оформлении товара на территории Украины.

Сертификат подлежит хранению в архиве таможенных органов согласно порядку, установленному законодательством Республики Беларусь, Республики Казахстан либо Российской Федерации.

В случае признания сертификата недействительным до даты выпуска товара в соответствии с таможенной процедурой выпуска для внутреннего потребления товар подлежит немедленному вывозу с территории Республики Беларусь, Республики Казахстан либо Российской Федерации.».

2. В пункте 1 статьи 7 слова и цифры «31 декабря 2011 года» заменить словами и цифрами «31 декабря 2012 года».

3. Приложение 1 к Соглашению изложить в новой редакции согласно приложению к настоящему Протоколу.

4. Приложение 2 к Соглашению дополнить частью следующего содержания:

**«Об объемах поставок товаров
в период с 1 января 2012 года по 31 декабря 2012 года**

В период с 1 января 2012 года по 31 декабря 2012 года товар поставляется:

на территорию Республики Беларусь в объеме 72 тысяч тонн,
на территорию Республики Казахстан в объеме 42 тысяч тонн.

В период с 1 января 2012 года по 30 июня 2012 года товар поставляется на территорию Российской Федерации в объеме 150 тысяч тонн. Объем поставок товара на территорию Российской Федерации с 1 июля 2012 года по 31 декабря 2012 года определяется по результатам консультаций в первом полугодии 2012 года.».

Статья 2

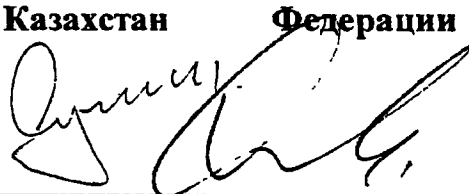
Споры между Сторонами, связанные с толкованием и (или) применением положений настоящего Протокола, разрешаются в порядке, установленном Соглашением.

Статья 3

Для Казахстанской и Украинской Сторон настоящий Протокол вступает в силу с 1 января 2012 года. Для Белорусской и Российской Сторон настоящий Протокол временно применяется с 1 января 2012 года и вступает в силу с даты уведомлений, направленных Белорусской и Российской Сторонами Сторонам, о выполнении внутригосударственных процедур, необходимых для вступления настоящего Протокола в силу.

Совершено в городе Москве «30» сентября 2011 года в четырех экземплярах на русском языке.

За	За	За	За
Правительство	Правительство	Правительство	Правительство
Республики	Республики	Российской	Украины
Беларусь	Казахстан	Федерации	



ПРИЛОЖЕНИЕ

к Протоколу о внесении изменений и дополнений в Соглашение о регулировании поставок некоторых видов стальных труб, происходящих из Украины, на территории Республики Беларусь, Республики Казахстан и Российской Федерации

«ПРИЛОЖЕНИЕ 1

к Соглашению о регулировании поставок некоторых видов стальных труб, происходящих из Украины, на территории Республики Беларусь, Республики Казахстан и Российской Федерации

в редакции Протокола о внесении изменений и дополнений в Соглашение о регулировании поставок некоторых видов стальных труб, происходящих из Украины, на территории Республики Беларусь, Республики Казахстан и Российской Федерации

Перечень трубной продукции¹

Описание товара:	Коды ТН ВЭД ТС	Коды УКТ ВЭД
Трубы для нефте- и газопроводов	7304 11 000 1	7304 11 00 10
	7304 11 000 2	7304 11 00 90
	7304 11 000 9	7304 19 10 10
	7304 19 100 1	7304 19 10 90
	7304 19 100 2	7304 19 30 10
	7304 19 100 9	7304 19 30 90
	7304 19 300 1	7304 19 90 10
	7304 19 300 2	7304 19 90 90
	7304 19 300 9	
	7304 19 900 1	
	7304 19 900 2	

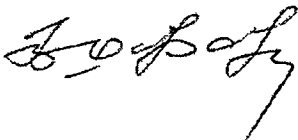
Описание товара:	Коды ТН ВЭД ТС	Коды УКТ ВЭД
	7304 19 900 9	
Трубы обсадные, насосно-компрессорные и бурильные	7304 22 000 1	7304 22 00 00
	7304 22 000 2	7304 23 00 00
	7304 22 000 9	7304 24 00 00
	7304 23 000 1	7304 29 10 00
	7304 23 000 2	7304 29 30 00
	7304 23 000 9	7304 29 90 00
	7304 24 000 1	
	7304 24 000 2	
	7304 24 000 3	
	7304 24 000 4	
	7304 24 000 5	
	7304 24 000 6	
	7304 24 000 9	
	7304 29 100 1	
	7304 29 100 2	
	7304 29 100 3	
	7304 29 100 9	
	7304 29 300 1	
	7304 29 300 2	
	7304 29 300 3	
	7304 29 300 4	
	7304 29 300 9	
	7304 29 900 1	
	7304 29 900 9	
Трубы бесшовные холоднодеформированные, прецизионные, котельные, подшипниковые	7304 31 200 1	7304 31 20 00
	7304 31 200 9	7304 31 80 10
	7304 31 800 0	7304 31 80 90
	7304 51 120 0	7304 51 12 00
	7304 51 180 1	7304 51 18 00
	7304 51 180 9	7304 51 89 00
	7304 51 810 0	
	7304 51 890 0	
Трубы бесшовные горячедеформированные, котельные, подшипниковые	7304 39 920 0	7304 39 92 10
	7304 39 930 0	7304 39 92 90
	7304 59 320 0	7304 39 93 10
	7304 59 380 0	7304 39 93 90
	7304 59 920 0	7304 59 32 00
	7304 59 930 0	7304 59 38 00

Описание товара:	Коды ТН ВЭД ТС	Коды УКТ ВЭД
		7304 59 92 10 7304 59 92 90 7304 59 93 10 7304 59 93 90
Трубы сварные	7305 11 000 1 7305 11 000 2 7305 11 000 3 7305 11 000 4 7305 11 000 8 7305 12 000 1 7305 12 000 9 7305 19 000 0 7305 20 000 1 7305 20 000 9 7305 31 000 0 7305 39 000 0 7305 90 000 0 7306 11 100 0 7306 11 900 0 7306 19 100 0 7306 19 900 0 7306 21 000 0 7306 29 000 0 7306 30 110 0 7306 30 190 0 7306 30 410 0 7306 30 490 0 7306 30 720 0 7306 30 770 1 7306 30 770 9 7306 30 800 0 7306 40 200 1 7306 40 200 9 7306 40 800 1 7306 40 800 9 7306 50 200 0 7306 50 800 0 7306 61 100 0 7306 61 920 0	7305 11 00 10 7305 11 00 90 7305 12 00 10 7305 12 00 90 7305 19 00 00 7305 20 00 00 7305 31 00 10 7305 31 00 90 7305 39 00 10 7305 39 00 90 7305 90 00 00 7306 11 10 10 7306 11 10 90 7306 11 90 10 7306 11 90 90 7306 19 11 10 7306 19 11 90 7306 19 19 10 7306 19 19 90 7306 19 90 10 7306 19 90 90 7306 21 00 00 7306 29 00 00 7306 30 11 00 7306 30 19 00 7306 30 41 10 7306 30 41 90 7306 30 49 10 7306 30 49 90 7306 30 72 10 7306 30 72 90 7306 30 77 10 7306 30 77 90 7306 30 80 10 7306 30 80 90

Описание товара:	Коды ТН ВЭД ТС	Коды УКТ ВЭД
	7306 61 990 0 7306 69 100 0 7306 69 900 0	7306 40 20 10 7306 40 20 90 7306 40 80 10 7306 40 80 90 7306 50 20 00 7306 50 80 10 7306 50 80 90 7306 61 11 00 7306 61 19 00 7306 61 91 00 7306 61 99 00 7306 69 10 00 7306 69 90 00
Прочие	7304 31 800 0 7304 39 100 0 7304 39 520 0 7304 39 580 0 7304 39 920 0 7304 39 980 0 7304 41 000 1 7304 41 000 9 7304 49 100 0 7304 49 930 0 7304 49 950 0 7304 49 990 0 7304 51 890 0 7304 59 100 0 7304 59 920 0 7304 59 930 0 7304 59 990 0 7304 90 000 0 7306 90 000 1 7306 90 000 9	7304 39 10 00 7304 39 30 00 7304 39 52 10 7304 39 52 90 7304 39 58 10 7304 39 58 90 7304 39 99 10 7304 39 99 90 7304 41 00 10 7304 41 00 90 7304 49 10 00 7304 49 92 10 7304 49 92 90 7304 49 99 10 7304 49 99 90 7304 51 81 00 7304 59 10 00 7304 59 99 10 7304 59 99 90 7304 90 00 00 7306 90 00 00

¹ Для целей применения настоящего Соглашения используется исключительно код товара в соответствии с ТН ВЭД ТС и УКТ ВЭД. Описание товара приведено для удобства пользования.»

Отпечатки печатей и образцы подписей лиц,
уполномоченных подписывать сертификаты производителя
продукции ОАО „ИНТЕРПАЙП НИЖНЕДНЕПРОВСКИЙ
ТРУБОПРОКАТНЫЙ ЗАВОД” при поставках труб стальных
в Российскую Федерацию в рамках Соглашения о
регулировании поставок некоторых видов стальных труб,
происходящих из Украины, на территории Республики
Беларусь, Республики Казахстан и Российской Федерации

Ф.И.О. и должность уполномоченного лица	Образец подписи	Отпечаток печати
Кисиль В.К. Директор по производству и сбыту продукции		
Ибрагимов В.М. Начальник Управления сбыта и транспортной логистики		

Отпечатки печатей и образцы подписей лиц,
уполномоченных подписывать сертификаты
производителя продукции ЧАО «СЕНТРАВИС
ПРОДАКШН ЮКРЕЙН» при поставках труб стальных в
Российскую Федерацию в рамках Соглашения о
регулировании поставок некоторых видов стальных труб,
происходящих из Украины, на территории Республики
Беларусь, Республики Казахстан и Российской
Федерации

Ф.И.О. и должность уполномоченного лица	Образец подписи	Отпечаток печати
Ясногор Е.Ю. начальник департамента операционной логистики		
Крылов С.Ю. начальник отдела технического контроля		

Отпечатки печатей и образцы подписей лиц,
уполномоченных подписывать сертификаты
производителя продукции ООО „ИНТЕРПАЙП НИКО
ТБЮБ” при поставках труб стальных в Российскую
Федерацию в рамках Соглашения о регулировании
поставок некоторых видов стальных труб, происходящих
из Украины, на территории Республики Беларусь,
Республики Казахстан и Российской Федерации

Ф.И.О. и должность уполномоченного лица	Образец подписи	Отпечаток печати
Кучеренко Р.П. Финансовый директор		
Даниленко О.Н. Директор по логистике		
Байдацкий А.М. Заместитель директора по логистике		

Отпечатки печатей и образцы подписей лиц,
уполномоченных подписывать сертификаты
производителя продукции ОАО „ИНТЕРПАЙП
НОВОМОСКОВСКИЙ ТРУБНЫЙ ЗАВОД” при поставках
труб стальных в Российскую Федерацию в рамках
Соглашения о регулировании поставок некоторых видов
стальных труб, происходящих из Украины, на территории
Республики Беларусь, Республики Казахстан и
Российской Федерации

Ф.И.О. и должность уполномоченного лица	Образец подписи	Отпечаток печати
Антипов Юрий Николаевич Председатель правления		
Санин Андрей Викторович Начальник Управления по планированию производства и реализации продукции		